



Holy Family Parish

# Holy Family Parish

Sacred Heart - St. Joseph - St.Ladislau Churches, New Brunswick NJ

a trauma-informed community

[www.holyfamilyforall.org](http://www.holyfamilyforall.org)

email: [HFPcenter@holyfamilyforall.org](mailto:HFPcenter@holyfamilyforall.org)

social media: [Twitter.com/holyfamily4all](https://twitter.com/holyfamily4all)

<https://www.facebook.com/HolyFamilyParishNewBrunswick>

**We worship:**

**The Lord's Day:** 4:30pm Sat. Vigil at Sacred Heart

8:00am (English, St. Ladislaus)

9:00am (Polish, St. Joseph)

9:00am (Hungarian, St. Ladislaus)

10:00am (Spanish/English, Sacred Heart)

12:00pm (Spanish, St. Joseph)

7:00pm (Spanish, St. Joseph)

**Weekdays:** 7:00am Mon - Fri (St. Ladislaus)

8:00am Mon - Sat (Sacred Heart)

7:00pm: Tues. (St. Joseph, Spanish)

7:00pm Wed. (Sacred Heart, Spanish)

 **Happy 250th Birthday America!** 

#### HFP PARISH CENTER

56 Throop Ave, New Brunswick, NJ 08901

Voice:732-545-1681 Fax: 732-545-5059

#### PASTORAL TEAM

**Brandy ALEXANDER, trauma-informed care specialist**

(ext. 1008) [BrandyA@holyfamilyforall.org](mailto:BrandyA@holyfamilyforall.org)

**Nestor BRAVO MARTINEZ, parish case manager**

(ext. 1005) [NestorB@holyfamilyforall.org](mailto:NestorB@holyfamilyforall.org)

**Nathalie CUADROS, administrative program manager**

(ext 1003) [NathalieC@holyfamilyforall.org](mailto:NathalieC@holyfamilyforall.org)

**Catherine KOVARCIK, director of family faith formation**

[CatherineK@holyfamilyforall.org](mailto:CatherineK@holyfamilyforall.org)

**Alexi MOTTA, LSW, community service manager**

(ext. 1003) [AlexiM@holyfamilyforall.org](mailto:AlexiM@holyfamilyforall.org)

**Rocio RAMOS, director of pastoral services**

(ext.1002) [RocioR@holyfamilyforall.org](mailto:RocioR@holyfamilyforall.org)

**Rev. Thomas RYAN, D. Min., pastor**

(ext.1006) - [TRYAN@holyfamilyforall.org](mailto:TRYAN@holyfamilyforall.org)

**Renel SEVILLA, business and pastoral administrator**

(ext. 1004) - [HFPcenter@holyfamilyforall.org](mailto:HFPcenter@holyfamilyforall.org)

**Rev. Fredy TRIANA, parochial vicar**

(ext. 1013) - [FRFREDYT@holyfamilyforall.org](mailto:FRFREDYT@holyfamilyforall.org)

#### PARISH LEADERS

PARISH TRUSTEES: Thomas Szallai, Carol Meszaros

FINANCE COUNCIL: Thomas Szallai, chair

PASTORAL COUNCIL: Marie Zach

NeXt Level (IMT) - Neybery Cortez



**MASS SCHEDULE & INTENTIONS**

**Saturday, June 27- Saint Cyril of Alexandria,  
Bishop & Doctor of the Church, BVM**

8:00 AM (SH) - (English) - For the people  
4:30 PM (SH) (English) - For the people

**Sunday, June 28 - Thirteenth Sunday in Ordinary Time**

8:00 AM - (SL)- (English) - For the people  
9:00 AM- (SL) - (Hungarian) - Laszlo Kovacks  
9:00 AM- (SJ) - (Polish) O zdrowie i Boze bogoslawnienstwo dla  
Marty w dniu urodzin  
10:00 AM - (SH) - (Bilingual) - Ana Rodriguez  
12:00 PM - (SJ) Spanish) -Gloria Perez  
y Moises Ernesto Morales  
7:00 PM - (SJ) Spanish) Intencion especial por la familia  
Moran Gonzales

**Monday, June 29 - Saints Peter & Paul, Apostles**

7:00 AM (SL) - (English) - For the people  
8:00 AM (SH) - (English) - For the people

**Tuesday, June 30 - Weekday**

7:00 AM (SL) - (English) - Margit Scholder  
8:00 AM (SH) - (English) - For the people  
7:00 PM (SJ) (Spanish) -Fernando Santiago

**Wednesday, July 1 - Saint Junipero Serra, Priest**

7:00 AM (SL) - (English) - Julia & Joseph Fliszar  
8:00 AM (SH) - (English) - For the people  
7:00 PM (SH) - (Spanish) - For the people

**Thursday, July 2 - Weekday**

7:00 AM - (SL) - (English) - For the people  
8:00 AM - (SH) - (English) - For the people

**First Friday, July 3 - Saint Thomas, Apostle**

7:00 AM - (SL) - (English) - For the people  
8:00 AM - (SH) - (English) - SOCIETY OF REMEMBRANCE

**Saturday, July 4 - Weekday  
250th Independence Day**

8:00 AM (SH) - (English) - For the people  
4:30 PM (SH) - (English) - For the people

**Sunday, July 5 - Fourteenth Sunday in Ordinary Time**

8:00 AM - (SL) - (English) - Alfred Viegas  
9:00 AM- (SL) - (Hungarian) - For the people  
9:00 AM- (SJ) - (Polish) Za dusze sw.p. Anny Pawlik  
10:00 AM - (SH) - (Bilingual) - Camilo Peralta y Ana Rodriguez  
12:00 PM - (SJ) Spanish) - Magnolia Cusme Gomez  
7:00 PM - (SJ) Spanish) - For the people



**WEEKLY OFFERTORY**

**June 14, 2026 - TBD**

To donate online, go to our website:  
[holyfamilyforall.org](http://holyfamilyforall.org)  
Click on DONATE.



**SACRAMENTS / SACRAMENTOS**

For details regarding  
baptisms, weddings,  
quinceañeras,  
anointing of the sick, &  
Family Faith Formation,  
please call the  
HFP Parish Center  
at (732) 545 - 1681  
ext. 1002, Rocio Ramos.



**BISHOP'S ANNUAL APPEAL**

We've surpassed our goal:  
**\$14,000**  
To date: **\$16,597.25**  
We exceeded our goal by  
**118.55%**  
**THANK YOU**

# FOURTH OF JULY ★ EL DÍA DE LA ★ INDEPENDENCIA

## AMERICA'S 250th ANNIVERSARY

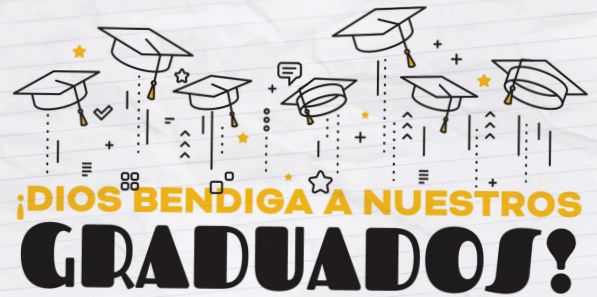
On July 4, 1776, the thirteen American colonies declared independence from Great Britain, giving birth to the United States of America. The Declaration of Independence, drafted by Thomas Jefferson, proclaimed that all people are created equal with unalienable rights to life, liberty, and the pursuit of happiness.

This year, 2026, marks 250 years since that historic moment. From a young nation of thirteen colonies to a diverse country of fifty states, America has grown through struggle, sacrifice, and hope. We celebrate this milestone with gratitude for those who built this nation and with prayer for its continued blessing.

## 250 ANIVERSARIO DE AMERICA

*El 4 de julio de 1776, las trece colonias americanas declararon su independencia de Gran Bretaña, dando origen a los Estados Unidos de America. Este año 2026 marca 250 años desde ese momento histórico. Celebramos este hito con gratitud por quienes construyeron esta nación y con oración por su continua bendición.*

## CONGRATULATIONS GRADUATES



**Celebramos tus logros  
y tu arduo trabajo GRADUADOS.  
Oramos por tu éxito  
en lo que venga a continuación.**

*We celebrate your accomplishments &  
hard work GRADUATES. We pray for your  
success in whatever comes next.*



## PRAYER LIST

ONLY MEMBERS OF THE FAMILY  
MAY REQUEST FOR NAMES  
TO BE ADDED TO THIS LIST:

Brian Barry  
Brian Ward  
John Ward  
Zofia Baginski  
Zofia Lesiak  
Jack McKendrick  
Wtadysta Prosciak  
Thomas Leskowski  
Faith Santos Ortiz  
Dolores Dancsecz  
Deacon Nelson Torres



**PRAYER FOR OUR NATION  
250th Independence Day**

Almighty God, we thank You for the gift of liberty  
and for 250 years of this nation.  
Guide our leaders with wisdom,  
unite us in justice and peace,  
and help us to be a people  
worthy of the freedoms we have received.  
Bless America today and always. Amen.

**ORACION POR NUESTRA NACION  
250 Aniversario de Independencia**

*Dios Todopoderoso, te damos gracias  
por el don de la libertad y por 250 anos  
de esta nacion.*

*Guia a nuestros lideres con sabiduria,  
unenos en justicia y paz,  
y ayudanos a ser un pueblo digno  
de las libertades que hemos recibido.  
Bendice a America hoy y siempre. Amen.*

**Faith  
Formation  
Registration**

FAMILY FAITH FORMATION  
REGISTRATION IS NOW OPEN  
IMPORTANT INFORMATION  
& REGISTRATION FORMS  
ARE AVAILABLE ONLINE @  
HOLYFAMILYFORALL.ORG

Ya está abierta la inscripción  
para la formación en la fe  
para familias.  
Encontrará información  
importante y los formularios de  
inscripción en línea en  
HOLYFAMILYFORALL.ORG.



**The Catholic Charities YES Early  
Learning Centers** located at 115 Paul  
Robeson Boulevard and 197 Somerset Street  
are enrolling now for the 2026-2027  
school year. FREE to children ages 3-5  
whom are residents! **Call 732-745-5300  
and choose "YES" for your child!**

¿Busca un lugar seguro y acogedor para  
su hijo en edad preescolar? **¡Gratis para  
niños de 3 a 5 años residentes! Llame  
732-745-5300 y elija "Sí para su hijo.**

**Saint Ladislaus Church  
@Holy Family Parish  
A Reflection by Istvan Horvath**



**Thirteenth Sunday in Ordinary Time**

“Whoever [receives his reward on earth and] finds his life [here] will lose it, and whoever [gives up and] loses his [earthly] life for my sake will find it.” Mt 10:39

Are our earthly goals truly right with God?!

When we wish or pray for earthly possessions such as big beautiful houses and cars and things; when we wish and pray for comfort and enjoyment of life; and when we wish and pray for no concerns or hardships are these things truly what God wants of us? Mt 6:5-8

It is not the same to celebrate ourselves (or to celebrate life), as it is to celebrate ours and others' accomplishments and happiness. When we ask for earthly things and rewards, it should be for our or others' whole person, body and soul. For instance, 'Living a good life' should not mean:

To party all the time, to 'live large' or to live without accountability, when we must give an accounting of our actions; A reckless or selfish pursuit of adventure for ourselves in nature, work or sport, when that preoccupation consumes all our strength and energy without sacrificing anything for others' souls; Or simply to satisfy by carnal means our needs and wants constantly without the purpose of benefiting others to some spiritual end. We are souls who must journey in the world of the bodies for a while and not bodies who must contend with a soul for a while.

We should keep our Lenten promises including our attitudes and prayers and sacrifices throughout the year whenever possible so that we may grow in our faith, not just maintain it. If we use the lawn as an analogy of our faith, then we need to maintain it from weeds and pests throughout the year. We also have to be prepared for droughts and severe conditions that might cause adverse conditions to spiral out of control. So, 'weed and feed' your faith through the summer months and into the winter, and if you are planning any 'yard activities', be sure to observe it up close whether it is flourishing or not.

Have a nice summer.



**OGŁOSZENIA PARAFIALNE  
13 Niedziela Zwykła  
28 czerwca 2026 r.**



Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy wzięli udział we wczorajszym czuwaniu.

W dniu jutrzejszym obchodzimy uroczystość Apostołów Św. Piotra i Św. Pawła.

Dzisiejsza druga kolekta zostanie przeznaczona na potrzeby Stolicy Apostolskiej, natomiast druga kolekta w następną niedzielę na Stowarzyszenie Św. Wincentego a Paulo.

Rozpoczął się czas wakacyjnego wypoczynku. Wykorzystajmy go na pogłębienie naszych relacji z Bogiem i pamiętajmy o niedzielnej Mszy Świętej podczas naszych wakacyjnych wyjazdów.

Życzymy wszystkim Bożego błogosławieństwa na nadchodzący tydzień oraz udanego Święta Niepodległości!

**PARISH ANNOUNCEMENTS  
Thirteenth Sunday in Ordinary Time  
June 28, 2026**

We would like to thank everyone who took part in yesterday's vigil.

Tomorrow, we celebrate the Solemnity of the Apostles St. Peter and St. Paul.

The summertime is here - use it to get closer to God. Please, remember about Sunday Mass during your vacation.

Today's second collection will be Peter's Pence Collection. Next Sunday's second collection will be for St. Vincent de Paul Society.

God's blessings to everyone for the coming week and happy Independence Day!



**Happy July 4th!**